

## Public notice



### ORDINANCES

Notice is hereby given that the following ordinances were enacted by the Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce Borough Council at its regular meeting held on January 14, 2013.

#### **BY-LAW CONCERNING NOISE** (R.B.C.M., c. B-3, article 20)

- Ordinance permitting the use of amplifiers outdoors on the sites and at the dates indicated in Table 1.

#### **BY-LAW CONCERNING PEACE AND ORDER ON THE PUBLIC PROPERTY** (R.B.C.M., c. P-1, articles 3 and 8)

- Ordinance authorizing the sale of promotional products, food, alcoholic or non-alcoholic beverages and the consumption of such alcoholic beverages on the sites and at the dates indicated in Table 1.

#### **BY-LAW CONCERNING TRAFFIC AND PARKING** (R.B.C.M., c. C-4.1, article 3, paragraph 8)

- Ordinance authorizing measures to slow traffic and close streets on the sites and at the dates indicated in Table 1.

Any interested person may obtain a copy (in French) of the ordinances and Table 1 at the Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce Accès Montréal office, located at 5160, boulevard Décarie, ground floor. Table 1 is also available on the borough Website, at [ville.montreal.qc.ca/cdn-ndg](http://ville.montreal.qc.ca/cdn-ndg), under "Public notices."

GIVEN AT MONTREAL, on January 23, 2013.

Geneviève Reeves  
Secrétaire d'arrondissement

**Direction de la culture, des sports,  
 des loisirs et du développement social**  
 5160, boul. Décarie, bureau 400  
 Montréal (Québec) H3X 2H9  
 Téléphone : 514 872-3342 - Télécopieur : 514 872-4585

### Liste des événements publics pour le Conseil d'arrondissement du 14 janvier 2013

Événement	Requérant	Endroit	Date	Occupation du domaine	Vente	Consommation d'alcool	Bruit	Nombre éventuel de participants	Fermeture de rue	Statut	Agent de développement
L'hiver en Fête à Côte-des-Neiges	Corporative de développement Communautaire de Côte-des-Neiges / Table Jeunesse de Côte-des-Neiges	Parc Kent	02-févr-13	10:00 à 18:00	Non	Non	13:00 à 16:00	2000 à 2500	NON	Accepté sous condition	Stéphane Livernoche
Winter carnaval	Jeunesse Benny	Parc Benny	09-févr-13	6:00 à 18:00	12:00 à 16:00	Non	12:00 à 16:00	500	NON	Accepté sous condition	Joëlle Lacroix
Fête du Canada	Carrefour Jeunesse Emploi CDN	Parc Kent	1 juillet 2013	9:00 à 21:00	Non	Non	12:00 à 20:00	600	NON	Accepté sous condition	Stéphane Livernoche